

جلسة ٩ من ديسمبر سنة ١٩٧٦

برئاسة السيد المستشار نائب رئيس المحكمة الدكتور محمد حسن وعضوية السادة المستشارين:
عز الدين الحسيني ، عبد العال السيد ، عثمان الزيني ، محمدى العلوي .

(٣٢)

الطلب رقم ٨ لسنة ٤٤ ق "رجال القضاء" :

"استقاله . الترام "عيوب الإرادة" الاكراه .

الادعاء بتقديم الاستقالة كرها . وجوب مراعاة ما نصت عليه المادة ١٢٧ مدني في تقدير
الاكراه . مثال .

إذا كان الطاعن قد أسس طعنه في الرسوم الصادر بقبول استقالته
على أن هذه الاستقالة لم تصدر منه عن إرادة صحيحة ، وإنما تمت تحت إكراه
من لجنة تنظيم القضاء المشكلة طبقاً للرسوم بقانون رقم ١٨١ لسنة ١٩٥٢ ،
إذ توعدته إن هو لم يقدم إستقالته فإنها ستقضى في أمره بالعزل من وظيفته .
وإذ كانت المادة ١٢٧ من القانون المدني تقضى بأن يراعى في تقدير الاكراه
جلس من وقع عليه هذا الاكراه وسنه وحالته الإجتماعية والصحية وكل ظرف
آخر من شأنه أن يؤثر في جسامه الاكراه وكان الطالب هو القاضى الذى ولى
القضاء بين الناس زمنا طويلا يفرق بين الحق والباطل فإن مثله لا تأخذه رهبة
من قول يلقى إليه ، ومن ثم تكون الإستقالة قد صدرت منه عن إرادة صحيحة ،
ويكون طلب التعويض عما سببته من أضرار في غير محله متعيينا رفضه .

المحكمة

بعد الاطلاع على الأوراق وسماع التقرير الذى تلاه السيد المستشار المقرر
وبعد المداولة قانونا .

حيث إن الطلب استوفى أوضاعه الشكلية .

وحيث إن الوقائع — على ما يبين من الأوراق — تتحصل في أنه بتاريخ ١٩٧٢/١١/١٨ تقدم الأستاذ بهذا الطلب للحكم بالزام المدعى عليهم متضامنين بأن يدفعوا له مبلغ ستة آلاف جنيه على سبيل التعويض ، وقال بيانا لطلبه أنه عندما كان قاضيا في أواخر أكتوبر سنة ١٩٥٢ أستدعى للجنة التطهير بوزارة العدل ، وواجهه رئيسها الأستاذ وكيل محكمة النقض بأنه ملسوب إليه أنه طلق زوجته طلاقا أحدث ضجة وهو عمل غير لائق فعرض الطالب المسألة كما وقعت ، ولكن رئيس اللجنة وعضوين من أعضائها أصروا على إجباره على تقديم استقالته وإلا قامت اللجنة بعزله من وظيفته ، وإذ كان من سلطة اللجنة العزل والحرمان من المعاش فقد خشى أن يحرم من هذا الحق ، فأقدم على الإستقالة كرها ، ثم تقدم بشكوى إلى نائب رئيس مجلس الوزراء الذي أحالها إلى وزارة العدل فأمرت بحفظها في ملفه دون اخطاره ، وفي سنة ١٩٦٦ تقدم بتظلمه رقم ٣٧٣ سنة ٦٦ إلى لجنة التظلمات المختصة بنظر تظلمات من عزل من الموظفين بغير الطريق التأديبي ، فأصدرت بجماسة ١٩٦٧/٩/٢٦ قرارا بعدم اختصاصها بنظره ، ولما كان القانون رقم ٣١ لسنة ١٩٦٣ باعتبار قرارات فصل الموظفين بغير الطريق التأديبي من قبيل أعمال السيادة التي لا يجوز الطعن فيها ، قد جاء مخالفا للدستور لأن الفصل بغير الطريق التأديبي ليس من أعمال السيادة وإنما من قبيل القرارات الإدارية التي يجوز الطعن فيها على ما قضت المحكمة الدستورية العليا في القضية رقم ٢ سنة ١ ق بتاريخ ١٩٧١/١١/٦ مما يكون معه القرار الصادر من لجنة التظلمات في غير محله ، وإذ كان لكل من لحقه ضرر بسبب تصرف إداري من السلطة التنفيذية أن يلجأ إلى القضاء لتعويضه فقد تقدم للحكم له بطلباته . وطلب الحاضر عن الحكومة رفض الطلب ، وقدمت النيابة العامة مذكرة أبدت الرأي برفض الطلب .

وحيث إنه لما كان الطالب قد أسس طعنه في المرسوم الصادر بقبول استقالته على أن هذه الاستقالة لم تصدر منه عن إرادة صحيحة ، وإنما تمت تحت إكراه من لجنة تنظيم القضاء المشكك طبقا للمرسوم بقانون رقم ١٨١ لسنة ١٩٥٢ اذ توعدته

أن هو لم يقدم إمتقانه وإنما ستقضى في أمره بالعزل من وظيفته . وإذا كانت المادة ١٢٧ من القانون المدني تقضى بأن يراعى في تقدير الإكراه جنس من وقع عليه هذا الإكراه وسنه وحالته الاجتماعية والصحية وكل ظرف آخر من شأنه أن يؤثر في جسامه الإكراه ، وكان الطالب هو القاضى الذى ولى القضاء بين الناس زمنا طويلا ينفرد فيه بين الحق والباطل فإن مثله لا تأخذه رهبة من قول يلتقى إليه ، ومن ثم تكون الإستقالة قد صدرت منه عن إرادة صحيحة ، ويكون طلب التعويض عما سببته من أضرار في غير محله متعيينا رفضه .
